

Euroopan unionin virallinen lehti

L 226



Suomenkielinen laitos

Lainsäädäntö

 55. vuosikerta
 22. elokuuta 2012

Sisältö

II Muut kuin lainsäätämisyjärjestyksessä hyväksyttävät säädökset

ASETUKSET

- ★ **Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 760/2012, annettu 21 päivänä elokuuta 2012, asetuksen (EY) N:o 595/2004 muuttamisesta jäsenvaltioiden maitokiintiöjärjestelmässä tekemien tarkastusten intensiteetin osalta** 1

Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 761/2012, annettu 21 päivänä elokuuta 2012, kiinteistä tuontiarvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi 3

PÄÄTÖKSET

2012/482/EU:

- ★ **Komission täytäntöönpanopäätös, annettu 20 päivänä elokuuta 2012, eräistä Kiinasta tuotaviin eläinperäisiin tuotteisiin liittyvistä suojatoimenpiteistä tehdyn päätöksen 2002/994/EY muuttamisesta** (tiedoksiannettu numerolla C(2012) 5753) ⁽¹⁾ 5

2012/483/EU:

- ★ **Komission päätös, annettu 20 päivänä elokuuta 2012, uudesta määräajasta, johon mennessä on jätettävä tiettyjä Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 98/8/EY 16 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun neljätoistavuotisen työohjelman puitteissa tutkittavia aineita koskeva asiakirja-aineisto** (tiedoksiannettu numerolla C(2012) 5787) ⁽¹⁾ 6

Hinta: 3 EUR

(jatkuu kääntöpuolella)

⁽¹⁾ ETA:n kannalta merkityksellinen teksti

FI

Säädökset, joiden otsikot on painettu laihalla kirjasintyyppillä, ovat maatalouspolitiikan alaan kuuluvia juoksevien asioiden hoitoon liittyviä säädöksiä, joiden voimassaoloaika on yleensä rajoitettu.

Kaikkien muiden säädösten otsikot on painettu lihavalla kirjasintyyppillä ja merkitty tähdellä.

Oikaisuja

- ★ Oikaistaan komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 1006/2011, annettu 27 päivänä syyskuuta 2011, tariffi- ja tilastonimikkeistä ja yhteisestä tullitariffista annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87 liitteen I muuttamisesta (EUVL L 282, 28.10.2011) 8



II

(Muut kuin lainsäätämisyjärjestyksessä hyväksyttävät säädökset)

ASETUKSET

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 760/2012,

annettu 21 päivänä elokuuta 2012,

asetuksen (EY) N:o 595/2004 muuttamisesta jäsenvaltioiden maitokiintiöjärjestelmässä tekemien tarkastusten intensiteetin osalta

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon maatalouden yhteisestä markkinajärjestelystä ja tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityissäännöksistä (yhteisiä markkinajärjestelyjä koskeva asetus) 22 päivänä lokakuuta 2007 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1234/2007 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 85 artiklan yhdessä sen 4 artiklan kanssa,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Maito- ja maitotuotealan maksun vahvistamisesta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1788/2003 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä 30 päivänä maaliskuuta 2004 annetun komission asetuksen (EY) N:o 595/2004 ⁽²⁾ 22 artiklassa säädetään niiden tarkastusten intensiteetistä, joita jäsenvaltioiden on tehtävä kiintiöjärjestelmässä toimitetun maidon osalta. Jos toimitusten mukautettu kokonaismäärä on ollut vähemmän kuin 95 prosenttia kansallisen kiintiön toimituksia koskevasta osuudesta kullakin kolmella edeltävällä 12 kuukauden jaksolla, ilmoitettujen toimituksia koskevien tarkastusten intensiteettiä voidaan alentaa 2 prosentista noin 1 prosenttiin tuottajista ja 40 prosentista 20 prosenttiin ilmoitetusta maitomäärästä mukautuksen jälkeen.

(2) Näiden tarkastusten hallinnointi on suhteellisen monimutkaista, ja sitä olisi yksinkertaistettava.

(3) Jäsenvaltiot ovat saaneet vuosien kokemuksen näistä tarkastuksista ja käyttävät yleistä valvontasuunnitelmaa riskianalyysin pohjalta.

(4) Komission jäsenvaltioissa tekemien tarkastusten tulokset osoittavat, ettei korjaavia toimia tarvita lähes yhdessäkään tapauksessa.

(5) Asetuksen (EY) N:o 1234/2007 liitteen IX mukaisesti maidon kiintiöjärjestelmä päättyy vuonna 2015.

(6) Sen vuoksi on aiheellista vahvistaa kaikkia toimituksia koskevien tarkastusten intensiteetiksi kaikissa jäsenvaltioissa yksi prosentti tuottajista ja 20 prosenttia toimitetun maidon ilmoitetusta määrästä mukautuksen jälkeen sekä kaksinkertaistaa tarkastusten määrä vain siinä tapauksessa, että havaitaan merkittäviä sääntöjenvastaisuuksia tai poikkeavuuksia.

(7) Sen vuoksi asetusta (EY) N:o 595/2004 olisi muutettava.

(8) Koska ehdotettujen muutosten tarkoituksena on vähentää tarkastusten intensiteettiä ja siten keventää jäsenvaltioille aiheutuvaa hallinnollista rasitusta, niitä olisi sovellettava nykyisellä 12 kuukauden ajanjaksolla, joka alkoi 1 päivänä huhtikuuta 2012. Sen vuoksi tätä asetusta on tarpeen soveltaa kyseisestä päivästä alkaen.

(9) Tässä asetuksessa säädetty toimenpiteet ovat maatalouden yhteisen markkinajärjestelyn hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetus (EY) N:o 595/2004 seuraavasti:

1) Korvataan 19 artiklan 3 kohta seuraavasti:

”3. Tarkastuksen katsotaan päättyneen, kun tarkastuskertomus on saatavilla.

⁽¹⁾ EUVL L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUVL L 94, 31.3.2004, s. 22.

Kaikkien tarkastuskertomusten on oltava valmiina 18 kuukauden kuluttua asianomaisen 12 kuukauden jakson päättymisestä.

Jos 20 artiklassa säädettyjä tarkastuksia kuitenkin yhdistetään muihin tarkastuksiin, on noudatettava muita tarkastuksia ja niitä vastaavien tarkastuskertomusten laatimista varten vahvistettuja määräaikoja.”

2) Muutetaan 22 artikla seuraavasti:

a) Korvataan 1 kohta seuraavasti:

”1. Edellä 21 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen tarkastusten on katettava vähintään

a) 1 prosentti tuottajista kullakin 12 kuukauden jaksolla;

b) 20 prosenttia ilmoitetusta maitomäärästä asianomaisen jakson osalta tehtävän mukautuksen jälkeen; ja

c) edustava otos valittujen tuottajien ja ostajien välisistä maidon kuljetuksista.

Edellä c alakohdassa tarkoitettuja kuljetustarkastuksia tehdään erityisesti meijereissä toteutettavien lastinpurkamisten yhteydessä.”

b) Lisätään 4 kohta seuraavasti:

”4. Jos tarkastuksessa paljastuu merkittäviä sääntöjenvastaisuuksia tai poikkeavuuksia jollakin alueella tai josakin alueen osassa, toimivaltaisen viranomaisen on kaksinkertaistettava tarkastusten määrä kyseisellä 12 kuukauden jaksolla ja seuraavalla 12 kuukauden jaksolla kyseisellä alueella tai kyseisessä alueen osassa.”

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä huhtikuuta 2012.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 21 päivänä elokuuta 2012.

Komission puolesta

Puheenjohtaja

José Manuel BARROSO

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 761/2012,**annettu 21 päivänä elokuuta 2012,****kiinteistä tuontiarvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi**

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon maatalouden yhteisestä markkinajärjestelystä ja tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityissäännöksistä (yhteisiä markkinajärjestelyjä koskeva asetus) 22 päivänä lokakuuta 2007 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1234/2007 ⁽¹⁾,

ottaa huomioon neuvoston asetuksen (EY) N:o 1234/2007 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä hedelmä- ja vihannesalan sekä hedelmä- ja vihannesjalostealan osalta 7 päivänä kesäkuuta 2011 annetun komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 543/2011 ⁽²⁾ ja erityisesti sen 136 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Täytäntöönpanoasetuksessa (EU) N:o 543/2011 säädetään Uruguayn kierroksen monenvälisen kauppaneuvottelujen tulosten soveltamiseksi perusteista, joiden mu-

kaan komissio vahvistaa kolmansista maista tapahtuvan tuonnin kiinteät arvot mainitun asetuksen liitteessä XVI olevassa A osassa luetelluille tuotteille ja ajanjaksoille.

- (2) Kiinteä tuontiarvo lasketaan joka työpäivä täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 543/2011 136 artiklan 1 kohdan mukaisesti ottaen huomioon päivittäin vaihtuvat tiedot. Sen vuoksi tämän asetuksen olisi tultava voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (EU) N:o 543/2011 136 artiklassa tarkoitetut kiinteät tuontiarvot vahvistetaan tämän asetuksen liitteessä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 21 päivänä elokuuta 2012.

*Komission puolesta,
puheenjohtajan nimissä*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

*Maatalouden ja maaseudun kehittämisen pääosaston
pääjohtaja*

⁽¹⁾ EUVL L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUVL L 157, 15.6.2011, s. 1.

LIITE

Kiinteät tuontiarvot tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi

(EUR/100 kg)

CN-koodi	Kolmansien maiden koodi ⁽¹⁾	Kiinteä tuontiarvo
0702 00 00	MK	57,4
	ZZ	57,4
0707 00 05	MK	66,1
	TR	91,2
	ZZ	78,7
0709 93 10	TR	104,8
	ZZ	104,8
0805 50 10	AR	96,2
	CL	88,4
	TR	95,0
	UY	89,4
	ZA	94,2
	ZZ	92,6
0806 10 10	BA	61,1
	EG	205,6
	TR	149,5
	ZZ	138,7
0808 10 80	BR	111,9
	CL	124,8
	NZ	128,4
	UY	68,3
	ZA	101,8
	ZZ	107,0
0808 30 90	AR	111,1
	CN	56,0
	TR	136,8
	ZA	92,0
	ZZ	99,0
0809 30	TR	165,2
	ZZ	165,2
0809 40 05	BA	64,1
	IL	85,4
	ZZ	74,8

⁽¹⁾ Komission asetuksessa (EY) N:o 1833/2006 (EUVL L 354, 14.12.2006, s. 19) vahvistettu maanimikkeistö. Koodi "ZZ" tarkoittaa "muuta alkuperää".

PÄÄTÖKSET

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOPÄÄTÖS,

annettu 20 päivänä elokuuta 2012,

eräistä Kiinasta tuotaviin eläinperäisiin tuotteisiin liittyvistä suojatoimenpiteistä tehdyn päätöksen 2002/994/EY muuttamisesta

(tiedoksiannettu numerolla C(2012) 5753)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2012/482/EU)

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon kolmansista maista yhteisöön tuotavien tuotteiden eläinlääkinnällisten tarkastusten järjestämistä koskevista periaatteista 18 päivänä joulukuuta 1997 annetun neuvoston direktiivin 97/78/EY⁽¹⁾ ja erityisesti sen 22 artiklan 6 kohdan

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Eräistä Kiinasta tuotaviin eläinperäisiin tuotteisiin liittyvistä suojatoimenpiteistä 20 päivänä joulukuuta 2002 tehtyä komission päätöstä 2002/994/EY⁽²⁾ sovelletaan kaikkiin Kiinasta tuotaviin ja ihmisravinnoksi tai rehuksi tarkoitettuihin eläinperäisiin tuotteisiin.
- (2) Kyseisen päätöksen 3 artiklan mukaisesti jäsenvaltioiden on sallittava päätöksen liitteessä olevassa II osassa lueteltujen tuotteiden tuonti, kun niihin on liitetty Kiinan toimivaltaisen viranomaisen antama vakuutus siitä, että kullekin lähetykselle on ennen sen matkaan lähettämistä tehty kemiallinen testi sen varmistamiseksi, että kyseiset tuotteet eivät vaaranna ihmisten terveyttä. Kyseinen testi on suoritettava erityisesti kloramfenikolin sekä nitrofuraaenin ja sen aineenvaihduntatuotteiden esiintymisen toteamiseksi.
- (3) Kiinan toimivaltainen viranomainen on toimittanut unioniin vietäväksi tarkoitettuun hunajaan sovellettavan jäämiä koskevan asianmukaisen valvontasuunnitelman. Kyseinen suunnitelma hyväksyttiin kolmansien maiden neuvoston direktiivin 96/23/EY 29 artiklan mukaisesti toimittamien suunnitelmien hyväksymisestä 16 päivänä maaliskuuta 2011 annetulla komission päätöksellä 2011/163/EU⁽³⁾.

- (4) Hunaja ja emoine sisältyvät nykyisin päätöksen 2002/994/EY liitteessä olevassa II osassa esitettyyn luetteloon. Myös kittivaha ja mehiläisten siitepöly ovat mehiläishoidosta peräisin olevia tuotteita, ja ottaen huomioon näiden eläintuotteiden tuotantoprosessin erityispiirteet niistä aiheutuu vain vähäinen riski eläinten ja ihmisten terveydelle. Kyseisiä tuotteita koskevat asianmukaiset turvatakeet on lisäksi annettu vientiin tarkoitettua hunajaa koskevassa Kiinan toimittamassa jäämien valvontasuunnitelmassa, joka hyväksyttiin päätöksellä 2011/163/EU. Kittivaha ja mehiläisten siitepöly olisi sen vuoksi sisällytettävä päätöksen 2002/994/EY liitteessä olevassa II osassa esitettyyn tuoteluetteloon, ja kyseistä päätöstä olisi näin ollen muutettava.
- (5) Tässä päätöksessä säädetyt toimenpiteet ovat elintarviketietoa ja eläinten terveyttä käsittelevän pysyvän komitean lausunnon mukaiset,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Lisätään päätöksen 2002/994/EY liitteessä olevaan II osaan seuraava luettelukohta:

”— kittivaha ja mehiläisten siitepöly”.

2 artikla

Tämä päätös on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 20 päivänä elokuuta 2012.

Komission puolesta

John DALLI

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL L 24, 30.1.1998, s. 9.

⁽²⁾ EYVL L 348, 21.12.2002, s. 154.

⁽³⁾ EUVL L 70, 17.3.2011, s. 40.

KOMISSION PÄÄTÖS,**annettu 20 päivänä elokuuta 2012,****uudesta määräajasta, johon mennessä on jätettävä tiettyjä Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 98/8/EY 16 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun neljätoistavuotisen työohjelman puitteissa tutkittavia aineita koskeva asiakirja-aineisto***(tiedoksiannettu numerolla C(2012) 5787)***(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)***(2012/483/EU)*

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon biosidituotteiden markkinoille saattamisesta 16 päivänä helmikuuta 1998 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 98/8/EY ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 16 artiklan 2 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Biosidituotteiden markkinoille saattamisesta annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 98/8/EY 16 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun kymmenvuotisen työohjelman toisesta vaiheesta 4 päivänä joulukuuta 2007 annetussa komission asetuksessa (EY) N:o 1451/2007 ⁽²⁾ vahvistetaan luettelo tehoaineista, jotka on arvioitava sen selvittämiseksi, olisiko ne mahdollisesti lisättävä direktiivin 98/8/EY liitteeseen I, I A tai I B.

(2) Tässä luettelossa on useita aineiden ja tuotetyyppien yhdistelmiä, joiden tarkasteluun ilmoitetut osallistujat ovat kaikki vetäytyneet pois uudelleentarkasteluohjelmasta tai joista niiden arviointiin määrätty esittelijäjäsenvaltio ei ollut vastaanottanut täydellistä asiakirja-aineistoa asetuksen (EY) N:o 1451/2007 9 artiklassa ja 12 artiklan 3 kohdassa vahvistettuun määräaikaan mennessä.

(3) Komissio tiedotti asiasta jäsenvaltioille asetuksen (EY) N:o 1451/2007 11 artiklan 2 kohdan, 12 artiklan 1 kohdan sekä 13 artiklan 5 kohdan nojalla. Tämä tieto myös julkistettiin sähköisesti 17 päivänä tammikuuta 2011.

(4) Kolmen kuukauden kuluessa kyseisen tiedon sähköisestä julkistamisesta useat yritykset ilmoittivat haluavansa osallistua joidenkin kyseisten aineiden ja tuotetyyppien tarkasteluun asetuksen (EY) N:o 1451/2007 12 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

(5) Tästä syystä olisi mainitun asetuksen 12 artiklan 3 kohdan toisen alakohdan mukaisesti vahvistettava uusi määräaika näitä aineita ja tuotetyppejä koskevan asiakirja-aineiston toimittamiselle.

(6) Tässä päätöksessä säädetyt toimenpiteet ovat biosidituotteita käsittelevän pysyvän komitean lausunnon mukaisia,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Uusi määräaika liitteessä mainittuja aineita ja tuotetyppejä koskevien asiakirja-aineistojen toimittamiselle on 30 päivä syyskuuta 2013.

2 artikla

Tämä päätös on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 20 päivänä elokuuta 2012.

Komission puolesta

Janez POTOČNIK

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL L 123, 24.4.1998, s. 1.

⁽²⁾ EUVL L 325, 11.12.2007, s. 3.

LIITE

Aineet ja tuotetyypit, joita koskevan aineiston toimittamisen uusi määräaika on 30 päivä syyskuuta 2013

Nimi	EC-numero	CAS-numero	Tuote-tyyppi	Raportoiva jäsenvaltio
Triklosaani	222-182-2	3380-34-5	2	DK
Triklosaani	222-182-2	3380-34-5	7	DK
Triklosaani	222-182-2	3380-34-5	9	DK
2-fenoksietanoli	204-589-7	122-99-6	3	UK

OIKAISUJA

Oikaistaan komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 1006/2011, annettu 27 päivänä syyskuuta 2011, tariffi- ja tilastonimikkeistä ja yhteisestä tullitariffista annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87 liitteen I muuttamisesta

(Euroopan unionin virallinen lehti L 282, 28. lokakuuta 2011)

Sivulla 105, CN-koodissa 1001 91 20, 2 sarakkeessa:

korvataan: "tavallinen vehnä sekä vehnän ja rukiin sekavilja, siemenvilja"

seuraavasti: "tavallinen vehnä sekä vehnän ja rukiin sekavilja".

Sivulla 374, CN-koodissa 5601 2, 2 sarakkeessa:

korvataan: "vanu; muut vanusta valmistetut tavarat"

seuraavasti: "vanu, tekstiiliainetta, ja siitä valmistetut tavarat".

Sivulla 843, 1 sarakkeessa:

korvataan: "2932 29 90"

seuraavasti: "2932 20 90".

Sivulla 844, 1 sarakkeessa:

korvataan: "2932 29 90"

seuraavasti: "2932 20 90".

TILAUSHINNAT 2012 (ilman ALV:a, sisältää normaalit lähetyskulut)

Euroopan unionin virallinen lehti, L- ja C-sarjat, vain paperipainos	22 EU:n virallista kieltä	1 200 euroa/vuosi
Euroopan unionin virallinen lehti, L- ja C-sarjat, paperipainos, vuosittainen DVD	22 EU:n virallista kieltä	1 310 euroa/vuosi
Euroopan unionin virallinen lehti, L-sarja, vain paperipainos	22 EU:n virallista kieltä	840 euroa/vuosi
Euroopan unionin virallinen lehti, L- ja C-sarjat, kuukausittainen (kumulatiivinen) DVD	22 EU:n virallista kieltä	100 euroa/vuosi
Virallisen lehden täydennysosa (S-sarja), tarjouskilpailut ja julkiset hankinnat, DVD, ilmestyy kerran viikossa	Monikielinen: 23 EU:n virallista kieltä	200 euroa/vuosi
Euroopan unionin virallinen lehti, C-sarja – kilpailut	Kilpailua koskevilla kielillä	50 euroa/vuosi

Euroopan unionin virallisilla kielillä ilmestyvästä *Euroopan unionin virallisesta lehdestä* on tilattavissa 22 eri kieliversiota. Tilaus käsittää L-sarjan (Lainsäädäntö) ja C-sarjan (Tiedonantoja ja ilmoituksia).

Jokainen kieliversio tilataan erikseen.

Virallisessa lehdessä L 156 18. kesäkuuta 2005 julkaistun neuvoston asetuksen (EY) N:o 920/2005 mukaan velvollisuus laatia kaikki säädökset iirin kielellä ja julkaista ne tällä kielellä ei väliaikaisesti sido Euroopan unionin toimielimiä, joten iirin kielellä julkaistavat viralliset lehdet ovat myynnissä erikseen.

Virallisen lehden täydennysosan (S-sarja – tarjouskilpailut ja julkiset hankinnat) tilaukseen sisältyvät kaikki 23 virallista kieliversiota yhdellä monikielisellä DVD-levyllä.

Euroopan unionin virallisen lehden tilaajat voivat pyynnöstä saada virallisen lehden liitteitä. Tilaajille ilmoitetaan liitteiden ilmestymisestä *Euroopan unionin viralliseen lehteen* sisältyvässä kohdassa ”Huomautus lukijalle”.

Myynti ja tilaukset

Maksulliset julkaisut, kuten *Euroopan unionin virallinen lehti*, ovat tilattavissa jälleenmyyjiltämme. Luettelo jälleenmyyjistä löytyy seuraavasta internetosoitteesta:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_fi.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) on suora ja maksuton portti Euroopan unionin lainsäädäntöön. Sivustolla voi tarkastella *Euroopan unionin virallista lehteä* ja siellä ovat nähtävillä myös sopimukset, lainsäädäntö, oikeuskäytäntö ja lainsäädännön valmisteluasiakirjat.

Lisätietoja Euroopan unionista löytyy osoitteesta: <http://europa.eu>

